

# SÜDTIROL TESTET GEMEINSAM GEGEN CORONA PHASE 2

## Südtirol Monitoring

Nach dem landesweiten Screening folgt nun die Phase 2: Überwachung der Infektionsentwicklung. Mithilfe eines Frühwarnsystems auf drei Schienen wird ab sofort durch folgende Maßnahmen die Kontrolle der Coronavirus-Infektionen in Angriff genommen: wöchentliches „Südtirol-Monitoring“, Überwachung mittels Contact-Tracing und Ad-Hoc-Screening-Programme bei höheren Infektionsraten.

Sie wurden im Rahmen des „Südtirol-Monitorings“ für die wöchentlichen Testungen ausgewählt. Diese Initiative kann dazu beitragen, mögliche unbekannte Infektionsherde ausfindig zu machen und ein erneutes Ansteigen der Infektionen zu verhindern. Der Test ist kostenlos, die Teilnahme freiwillig.

**Ihre Teilnahme ist wichtig. Machen Sie mit!**

## 01. WELCHER TEST WIRD DURCHGEFÜHRT?

Wie bei „Südtirol testet“ wird ein Antigen-Schnelltest durchgeführt. Das ist ein Nasen-Rachen-Abstrich, der das Vorhandensein einer großen Viruslast nachweisen kann und innerhalb von 15 bis max. 30 Minuten ein Ergebnis liefert. Der Test ist sicher und läuft in der Regel völlig schmerzfrei ab.

## 02. WO FINDEN DIE TESTUNGEN STATT?

Die Testungen finden bei den Ärztinnen und Ärzten für Allgemeinmedizin und den Apotheken statt, die an dieser Testaktion teilnehmen. Weiters werden vom Weißen Kreuz Drive-In-Stationen in Innichen, Bruneck, Pedratsches, Gröden, Bozen, Neumarkt, Schlanders und Mals und vom Roten Kreuz in Sterzing, Brixen, Bozen und Meran eingerichtet. Wo Sie sich testen lassen können, erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde.

## 03. MUSS MAN SICH ZUM TEST ANMELDEN?

Ihre Gemeinde schickt Ihnen ein Formular zu, mit welchem Sie Ihr Einverständnis für die Teilnahme an der Testaktion und die Verarbeitung Ihrer Daten geben.

## 04. WIE OFT WERDE ICH GETESTET?

Sie werden vier Wochen lang einmal in der Woche getestet. Der Test sollte immer am selben Wochentag oder höchstens einen Tag früher oder später erfolgen.

## 05. WAS MUSS ICH ZUM TEST MITBRINGEN?

Bitte bringen Sie das Anmeldeformular, Ihre Gesundheitskarte und einen gültigen Ausweis mit. Wichtig ist die Angabe einer E-Mail-Adresse und einer italienischen Mobiltelefonnummer für die Mitteilung des Testergebnisses.

## 06. WAS SOLL ICH TUN, WENN ICH KEINE E-MAIL-ADRESSE UND/ ODER MOBILTELEFONNUMMER HABE?

Bitte geben Sie in diesem Fall die E-Mail-Adresse und/oder Mobiltelefonnummer einer Vertrauensperson an. Es ist sonst nicht möglich, ihnen das Testergebnis zuzustellen.

## 07. WANN UND WO ERFAHRE ICH DAS TESTERGEBNIS?

Das Ergebnis wird Ihnen nach Durchführung des Tests innerhalb eines Tages per E-Mail mitgeteilt. Sie müssen deshalb bei der Anmeldung eine E-Mail-Adresse und außerdem eine italienische Mobiltelefonnummer angeben. Sie bekommen per SMS einen Code, den Sie zum Öffnen des E-Mail-Anhangs brauchen. Achtung: Bitte achten Sie dringend darauf, dass die Nummer des eigenen Mobiltelefons und die Mailadresse korrekt angegeben und vor Abgabe noch einmal überprüft werden, damit es bei der Zustellung der Testergebnisse zu keinen Problemen kommt. Kontrollieren Sie bitte auch Ihren Spam-Ordner!



Croce Rossa Italiana  
Italienisches Rotes Kreuz



Südtiroler  
Gemeindenverband  
Genossenschaft



Südtiroler  
Sanitätsbetrieb  
Azienda Sanitaria  
de l'Alto Adige  
Azienda Sanitaria de Südtirol

# SÜDTIROL TESTET PHASE 2

**GEMEINSAM** GEGEN CORONA

**ABSTAND HYGIENE MASKE**

## 08. WAS IST, WENN ICH NEGATIV GETESTET WERDE?

Da jeder Test nur eine Momentaufnahme darstellt, ist es wichtig, weiterhin die Vorsorgemaßnahmen Mundschutz, Abstand, Desinfektion und Lüften einzuhalten. Bei Auftreten von Symptomen wenden Sie sich bitte telefonisch an Ihren Arzt/Ihre Ärztin für Allgemeinmedizin.

## 09. WAS IST, WENN ICH POSITIV GETESTET WERDE?

Für diesen Fall ist vorgesehen, dass Sie für 10 Tage in Isolation gehen müssen. Falls Sie eine Krankschreibung brauchen, richten Sie bitte eine Anfrage an: [sc-covid@sabes.it](mailto:sc-covid@sabes.it). werden. Wenn Sie keine Symptome haben, können Sie die Isolation nach 10 Tagen mit einem negativen PCR-Test wieder beenden. Falls Sie Symptome entwickeln, kontaktieren Sie bitte telefonisch Ihren Arzt/Ihre Ärztin für Allgemeinmedizin!

## 10. WENN ICH POSITIV GETESTET WERDE, MÜSSEN DANN MEINE ENGEN KONTAKTE IN QUARANTÄNE GEHEN?

Ja. Wenn Sie beim Arzt/bei der Ärztin für Allgemeinmedizin positiv getestet werden, trägt diese/r die engen Kontakte in die Plattform des Südtiroler Sanitätsbetriebes ein und verhängt die Quarantäne. Erfolgt die positive Testung in der Apotheke oder bei einer Drive-In-Station, verhängt der epidemiologische Überwachungsdienst die Quarantäne.

## 11. WENN ICH POSITIV GETESTET WERDE, KANN ICH DANN TROTZDEM WEITERHIN AM „SÜDTIROL MONITORING“ TEILNEHMEN?

Nein. In diesem Fall wird eine andere Person ausgewählt, um an der Testaktion teilzunehmen.

## 12. IST DER TEST SICHER?

Der Test birgt keinerlei Gefahr für die Gesundheit.

## 13. WIE LANGE DAUERT DER TEST?

Der Test dauert nur ein paar Minuten.

## 14. WAS PASSIERT, WENN IM ZUGE DER WÖCHENTLICHEN TESTUNGEN DER VERDACHT AUF NICHT-KONTROLLIERTE INFEKTIONSHERDE AUFTAUCHT?

In diesem Fall werden weitere Umfeldtests gestartet, z.B. wird die betroffene Gemeinde, Schule oder Firma getestet. Das Ausmaß dieser Testungen wird aufgrund genauerer Analysen festgelegt.

Für weitere Informationen wenden Sie sich bitte an Ihre Gemeinde!  
**Halten Sie weiterhin die Sicherheitsmaßnahmen ein!**  
Machen wir gemeinsam den Weg frei für eine schrittweise Rückkehr in die Normalität!

Psychologische Hilfe und Unterstützung in Corona-Zeiten

**DU BIST NICHT ALLEIN!  
HILFE IN CORONA-ZEITEN.**

[www.dubistnichtallein.it](http://www.dubistnichtallein.it)



**Psychologischer Dienst 24h**

Bozen: 0471 435 001 | Meran: 0473 251 000

Bruneck: 0474 586 220 | Brixen: 0472 813 100

[www.provinz.bz.it/coronaest](http://www.provinz.bz.it/coronaest)

Die Datenverarbeitung erfolgt hier mit dem Zweck der Diagnose, Behandlung und Vorbeugung des Covid-SARS-CoV-2-Notstandes. Gesetzliche Grundlage ist der Art. 9, Absatz 2, Buchstabe i) h) der EU-Verordnung 2016/679 (DSG). Den Personen, die am Test teilnehmen wollen, wird gemäß den Artikeln 13 und 14 der DSGVO ein Informationsblatt über die Verarbeitung der persönlichen Daten zur Verfügung gestellt.



Südtiroler  
Gemeindenverband  
Genossenschaft

